

CALENDAR OF EVENTS

- 3/10 (Tue) 13:00 祈り会 / Pray 4 Kobe
 3/11 (Wed) 18:15 家族の食卓 / Family Dinner 19:30 バイブル・ゼミ / Bible Zemi
 3/13 (Fri) 19:30 アッパールーム・短い聖書の学び / Upper Room
 3/14 (Sat) 19:00 KBF ユース (バイリンガル) / KBF Youth (Bilingual)
 3/14 (Sat) 18:30 Nakama お弁当・フェロシップ / Bento Fellowship 19:30 バイブル・スタディー / Bible Study
 礼拝後 19:00 ゴスペル・ワンボイス (第2日曜日お休み) / After Service: Gospel One Voice (2nd Sun OFF)

ピリピ人への手紙4章：霊的な成熟のしるし
Philippians 4: Signs of Spiritual Maturity

ピリピ 4:1 そういうわけですから、私の愛し慕う兄弟たち、私の喜び、冠よ。どうか、このように主にあってしっかりと立ってください。私の愛する人たち。

Philip. 4:1 Therefore, my beloved brethren whom I long to see, my joy and crown, so stand firm in the Lord, my beloved.

1.) 成熟した信徒は人生の苦勞のまっただ中でもしっかりと立つ。 “それでも私は信じる！”

1.) Mature Believers stand firm amid the struggles of life. “Still, I Believe!”

ピリピ 4:2 ユウオデヤに勧め、ストケに勧めます。あなたがたは、主にあって一致してください。3ほんとうに、真の協力者よ。あなたにも頼みます。彼女たちを助けてやってください。この人たちは、いのちの書に名のしるされているクレメンスや、そのほかの私の同労者たちとともに、福音を広めることで私に協力して戦ったのです。

Philip. 4:2 I urge Euodia and I urge Syntyche to live in harmony in the Lord. 3Indeed, true comrade, I ask you also to help these women who have shared my struggle in the cause of the gospel, together with Clement also, and the rest of my fellow workers, whose names are in the book of life.

2.) 成熟した信徒は他者と一致して生きることが出来る。

2.) Mature Believers have an ability to live in harmony with others.

エペソ 4:3 平和のきずなで結ばれて御霊の一致を熱心に保ちなさい。

Eph. 4:3 Be diligent to preserve the unity of the spirit in the bond of peace.

ピリピ 4:4 いつも主にあって喜びなさい。もう一度言います。喜びなさい。

Philip. 4:4 Rejoice in the Lord always again I will say, rejoice!

3.) 本当に成熟すると、“常に”喜び、全てのことに感謝をささげることができる。

3.) Real maturity is in the ability to rejoice “ALWAYS” and give thanks in all things.

ピリピ 4:6 何も思い煩わないで、あらゆるばあいに、感謝をもってささげる祈りと願いによって、あなたがたの願い事を神に知っていただきなさい。

Philip. 4:6 Be anxious for nothing, but in everything by prayer and supplication with thanksgiving let your requests be made known to God. And the peace of God, which surpasses all comprehension, shall guard your hearts and your minds in Christ Jesus.

4.) 本当の成熟は人生の嵐の最中でも深い内面の平安を保つ。

4.) Real maturity is having a deep inner peace amid the storms of life.

ヨハネ 14:27 わたしは、あなたがたに平安を残します。わたしは、あなたがたにわたしの平安を与えます。わたしがあなたがたに与えるのは、世が与えるのとは違います。あなたがたは心を騒がしてはなりません。恐れてはなりません。

John 14:27 Peace I leave with you; my peace I give you. I do not give to you as the world gives. .
PEACE of JESUS CHRIST: the sense of security that comes from trusting in God's love.

5.) 感謝と喜びは実際に平安を作り出す。

5.) Thanksgiving & rejoicing actually produce peace.

感謝と賛美を捧げる為には次のことが求められる。

Thanksgiving & praise requires:

A.) 神様を信頼すること (ローマ 8:28)

A.) Trust in God (Romans 8:28)

B.) 謙遜 (ヤコブ 4:6。「神は、高ぶる者を退け、へりくだる者に恵みをお授けになる。」)

B.) Humility (James 4:6 'God opposes the proud but gives grace to the humble)

C.) 神様の広大な永遠の視点

C.) God's broader eternal view

D.) 感情より信仰を優先すること

D.) Faith over feelings

4. まず感謝を捧げるとその後に平安が来る。

4. First comes the thanksgiving then comes peace.

5. 継続的な不安 — 私達の中には根深い不安のパターンを抱えた人がいる。薬による治療は短期的である。永続的な変化のためには生き方、考え方、また神様や周りの人との関係を変えなくてはならない。

5. Persistent Anxiety – some of us have deep-rooted patterns anxiety. Medication is a short-term solution. The way you live, think, and relate to God and people must change for lasting change.

不安の意味すること :

Anxiety implies:

1.) 神様は信頼できない

1.) God cannot be trusted

2.) 私の人生と将来は私自身に懸かっている。

2.) My life & future depends on me

3.) 神様の賜物は本当だと信じるにはできすぎた話だ。

3.) God's gifts are too good to be true